

DÉCIMO DOMINGO 10 - C

LECTURA DEL PRIMER LIBRO DE LOS REYES

[1R 17,17-24]

En aquellos(pasados) días, había una señora(jefa) de casa, tenía un hijo que empezó una enfermedad muy grave y no podía respirar. Entonces la mujer dijo al profeta ELÍAS:

“¿Qué has venido hacer para mí? ¿Has venido a mi casa para recordarme mis culpas y hacer(ver) morir a mi hijo?”

Elías respondió: “Tu hijo, dámelo.”

Elías, de los brazos de su madre, cogió al hijo y lo subió a la habitación donde dormía y en su cama lo acostó(dejó). Después rezó al Señor Dios:

“Señor, Dios mío, a esa viuda que me acoge en su casa ¿{no} la castigarás, haciendo morir a su hijo?”

Después, sobre el niño se inclinó tres(3) veces, rezando:

“Señor, Dios mío, {te pido} que el niño respire otra vez.”

El Señor Dios aceptó la oración de Elías. El niño volvió a respirar y revivió. Elías cogió al niño, lo llevó al piso de abajo y se lo entregó a su madre, diciendo:

“Mira, tu hijo está vivo.”

Entonces la mujer dijo a Elías:

“Ahora reconozco(creo) que eres un hombre de Dios y que la Palabra del Señor Dios que tu boca dice es verdad.”

Palabra de Dios. Te alabamos Señor.

En las **lecturas adaptadas para personas sordas** podéis encontrar algunos de estos indicadores (), [], { }:

palabra(otra): la **palabra** se puede **sustituir** por la **otra** de más fácil comprensión y signación

[palabras]: las **palabras** entre [] se pueden **eliminar** en la signación

{palabras}: las **palabras** entre { } son **añadidas** para **explicación** de la lectura y pueden signarse

SALMO RESPONSORIAL

[Salmo 29:2.4,5-6,11.12a.13b]

R/. Señor Dios, Te alabaré, porque me has salvado.

Señor Dios, Te alabaré, porque me has salvado
y no has permitido que mis enemigos se burlen de mí.
En el peligro, Tú(Dios) salvaste mi vida,
y me hiciste resucitar cuando(pasado) bajaba a la tumba.

R/. Señor Dios, Te alabaré, porque me has salvado.

Vosotros llamad al Señor Dios, fieles suyos.
Vosotros dad gracias al nombre Santo de Dios;
su enfado es un momento, su bondad es toda la vida;
por la tarde nos visita la tristeza, por la mañana, la alegría.

R/. Señor Dios, Te alabaré, porque me has salvado.

Señor Dios, escúchame y ten piedad de mí, ayúdame.
Cambiaste mi luto(tristeza) en danzas(alegría).
Señor, Dios mío, Te daré gracias por siempre.

R/. Señor Dios, Te alabaré, porque me has salvado.

En las **lecturas adaptadas para personas sordas** podéis encontrar algunos de estos indicadores (), [], { }:

palabra(otra): la **palabra** se puede **sustituir** por la **otra** de más fácil comprensión y signación

[palabras]: las **palabras** entre [] se pueden **eliminar** en la signación

{palabras}: las **palabras** entre { } son **añadidas** para **explicación** de la lectura y pueden signarse

LECTURA DE LA CARTA DEL APÓSTOL SAN PABLO A LOS CRISTIANOS DE GALACIA

[Ga 1,11-19]

Hermanos, os aviso que el Evangelio anunciado por mí no es de origen(idea) de un hombre; yo no lo he recibido y aprendido de ningún hombre, sino por revelación de Jesús.

Vosotros habéis oído(visto) hablar de mi vida pasada en el judaísmo: con qué interés yo perseguía a la Iglesia de Dios y la maltrataba, yo me orgullecía en el judaísmo más que muchos otros de mi edad y de mi raza, porque yo era fanático de las tradiciones de mis antepasados.

Pero, cuando(pasado) Aquel(Dios) me escogió desde el seno(embarazo) en mi madre y me llamó por su Gracia y quiso revelarme a su Hijo {Jesús}, para que yo lo anunciara a los gentiles(extranjeros), rápidamente, sin consultar con otros hombres, sin subir a Jerusalén para ver a los Apóstoles, yo me fui a ARABIA y después volví a la ciudad de DAMASCO.

Después, pasados tres(3) años, yo subí(fui) a Jerusalén para conocer al Apóstol Pedro y me quedé quince(15) días con Pedro.

Pero no vi a ningún otro Apóstol, sólo al Apóstol Santiago, el pariente(familiar) del Señor(Jesús).

Palabra de Dios. Te alabamos Señor.

En las **lecturas adaptadas para personas sordas** podéis encontrar algunos de estos indicadores (), [], { }:

palabra(otra): la **palabra** se puede **sustituir** por la **otra** de más fácil comprensión y signación

[palabras]: las **palabras** entre [] se pueden **eliminar** en la signación

{palabras}: las **palabras** entre { } son **añadidas** para **explicación** de la lectura y pueden signarse

LECTURA DEL EVANGELIO SEGÚN(DE) SAN LUCAS

[Lc 7,11-17]

En aquel(pasado) tiempo, Jesús iba caminando a una ciudad llamada(nombre) NAÍN, con sus discípulos y mucha gente.

Cuando Jesús se acercaba a la entrada de la ciudad, vio que llevaban a enterrar a un muerto, era hijo único de una madre, que era viuda; y mucha gente de la ciudad la acompañaba.

Jesús al ver la viuda sintió lástima y le dijo: “No llores.”

Jesús se acercó al ataúd(muerto) y lo tocó, entonces los hombres que llevaban el ataúd se pararon, y Jesús dijo:

“¡Muchacho(joven), a ti te lo digo, levántate!”

El joven muerto se levantó y empezó a hablar, y Jesús se lo entregó a su madre.

Todos, sorprendidos, daban gloria a Dios, diciendo:

“Entre nosotros ha aparecido un gran Profeta. Dios ha visitado a su pueblo(grupo).”

La noticia de este milagro se extendió por toda la zona y por toda Judea.

Palabra del Señor. Gloria a ti Señor Jesús.

En las **lecturas adaptadas para personas sordas** podéis encontrar algunos de estos indicadores (), [], { }:

palabra(otra): la **palabra** se puede **sustituir** por la **otra** de más fácil comprensión y signación

[palabras]: las **palabras** entre [] se pueden **eliminar** en la signación

{palabras}: las **palabras** entre { } son **añadidas** para **explicación** de la lectura y pueden signarse